



Iktató szám: Sz-303/2014

Budapest Főváros IX. Kerület  
Ferencváros Önkormányzata  
Humán Ügyek Bizottsága

**ELŐTERJESZTÉS**  
A Humán Ügyek Bizottsága 2014. június 25-i ülésére

**Tárgy:** Ferencvárosi Szociális és Gyermekjóléti Intézmények Igazgatóságának kérelme

**Előterjesztő:** Formanek Gyula alpolgármester

**Készítette:** dr. Hosszú Károly irodavezető, Humánszolgáltatási Iroda  
Halmai András csoportvezető, Humánszolgáltatási Iroda

**Előzetesen tárgyalja:** -

**Az előterjesztés a jogszabályi rendelkezéseknek megfelel:** dr. Riskó György s.k.

**Az előterjesztéssel kapcsolatos törvényességi észrevétel:**

A döntéshez egyszerű 

x

 többség szükséges.

**Az előterjesztés a kifüggesztési helyszínen közzétehető:**

igen 

x
---

  
nem 

--

**Az előterjesztést nyílt ülésen kell tárgyalni.**

x
---

**Az előterjesztést zárt ülésen kell tárgyalni.**

--

**Az előterjesztés zárt ülésen tárgyalható.**

--



### Tisztelt Humán Ügyek Bizottsága!

A Ferencvárosi Szociális és Gyermejjóléti Intézmények Igazgatósága (a továbbiakban: FESZGYI) igazgatója 2014. június 11. napján kérelemmel fordult a Budapest Főváros IX. Kerület Ferencvárosi Önkormányzat Humán Ügyek Bizottságához.

A kérelem szerint a Gyermek Átmeneti Otthona – *mint a FESZGYI telephelye* – szervez egy nyári tábort Borsosberényben (Nógrád megye nyugati részén). A táborozóknak lehetőségük nyílik megismerni a vidéki, tradicionális kultúrát, valamint a környezetvédelem alapjait egy arra alkalmas környezetben. A 20 gyermeknek sajnos nincs lehetősége egyéb módon megismerni hazánk tájait, de a tábor lehetőséget biztosít, hogy ellátogassanak Drégely várába, a Bánki tóhoz, valamint a Nógrádi Vadasparkba. A FESZGYI összeállította a tábor részletes programját, valamint a megvalósításhoz szükséges költségeket. (a pontos programot az előterjesztés 2. számú melléklete tartalmazza).

A táboroztatást az előzőekben külső forrásokból valósította meg az intézmény, így az nem került tervezésre az intézmény költségvetésében. A FESZGYI tájékoztatása szerint az idei évben a pályázatokon sajnos nem sikerült támogatást nyerni, ezért fordultak kérelmükkel a Tisztelt Bizottsághoz.

A kérelem értelmében a támogatás teljes összegéből – *20 gyermek, valamint 5 fő kísérő részére* - az utazási költségek, a szállásköltségek, az étkezés, valamint a programköltségek kerülnének kifizetésre **430.750,- Ft** összegben az alábbiak szerint:

	MIRE	TERVEZETT
1.	Utazás költségei	32.500 Ft
2.	Szállásköltség	225.000 Ft
3.	Egész napi étkeztetés (hideg-meleg élelmiszer)	90.000 Ft (600Ft/nap/fő)
4.	Programköltség	63.250 Ft
5.	Tartalék	20.000 Ft
	<b>ÖSSZESEN</b>	<b>430.750 Ft</b>
	KÖLTSÉG/FŐ	17.230 Ft

A kérelmezett összeg kifizetésére a 2014. évi költségvetéséről szóló 6/2014. (II.18.) sz. önkormányzati rendelet 3143. számú „Szociális és köznevelési feladatok” költségvetési sor terhére van lehetőség.

Tájékoztatom a Tisztelt Bizottságot, hogy a FESZGYI 114.200,- Ft támogatásban részesült a Gyermek Átmeneti Otthona keretein belül szervezett kirándulásokra.

Kérem a Tisztelt Humán Ügyek Bizottságát, hogy az előterjesztésben foglaltak alapján döntsön a határozati javaslatról.

**Melléklet:** 1. számú melléklet: FESZGYI kérelem  
2. számú melléklet: Programterv, költségvetés

**Budapest, 2014. június 12.**

**Formanek Gyula s.k.**  
alpolgármester

## Határozati javaslat

### A változat

Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzatának Humán Ügyek Bizottsága úgy dönt, hogy

1./ a Ferencvárosi Szociális és Gyermekjóléti Intézmények Igazgatósága részére az önkormányzat 2014. évi költségvetéséről szóló 6/2014. (II.18.) sz. önkormányzati rendelet 3143. számú „Szociális és köznevelési feladatok” költségvetési sor terhére .....,- Ft összegű támogatást nyújt a Gyermekek Átmenti Otthona által Borsosberényben szervezett 2014. évi nyári táborral kapcsolatos utazási költségek, szállásköltségek, étkezési – és programköltségek biztosítása céljából.

**Határidő:** 2014. június 25.

**Felelős:** Illyés Miklós elnök

2./ felkéri Polgármester Urat, hogy gondoskodjon a támogatás kifizetéséhez szükséges megállapodás megkötéséről.

**Határidő:** 2014. június 30.

**Felelős:** dr. Bácskai János polgármester

### B változat

Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzatának Humán Ügyek Bizottsága úgy dönt, hogy nem támogatja a Ferencvárosi Szociális és Gyermekjóléti Intézmények Igazgatóságának a ...../2014. számú előterjesztés 1. számú mellékletében szereplő kérelmét.

**Határidő:** 2014. június 25.

**Felelős:** Illyés Miklós elnök



**Ferencvárosi Szociális és Gyermekjóléti Intézmények  
Igazgatósága**

1095 Budapest, Mester u. 19  
tel: 216-0983, 218-6175.

---

**Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzat  
Polgármesteri Hivatal**

**Humán Ügyek Bizottsága**

**Kérelem**

Azzal a kérelemmel fordulunk a Tisztelt Bizottsághoz, hogy lehetőségeihez mérten szíveskedjen támogatni intézményünk Gyermek Otthonának nyári táboroztatását.

Az elmúlt évi táboroztatás költségeit döntően külső támogatásokból tudtuk fedezni – ezek között kell megemlíteni, az Önkormányzat által szervezett jótékonysági koncertből befolyt összeget, és a Horizont Alapítványtól kapott támogatást. Intézményünknek minimális összeggel kellett a költségekhez hozzájárulni.

Az idei évben intézményünk eredeti költségvetésében a Gyermek Átmeneti Otthona nyári táboroztatása nem szerepelt.

A táborozás részletes programját és költségvetését a kérelemhez mellékelten csatolva megküldöm.

Táborozás teljes költsége: **430 750 Ft**, azaz: négyszázharmincezer-hétszázötven forint

Budapest, 2014. június 11.

Tisztelettel:

Gedeon Andor s.k.  
igazgató

**GYERMEKEK ÁTMENETI OTTHONA**  
**NYÁRI TÁBOR**  
**BORSOSBERÉNY**  
**2014**

**1. HELYSZÍN**

Borsosberény Nógrád megye nyugati részén található, területe a Börzsönyi Tájvédelmi Körzethez tartozik, Budapesttől mintegy 65 km-re-északra található. A 2. számú főútvonalon a parassapusztai magyar-szlovák határátkelőhely irányába haladva, Rétság után következik. A település közúton és vasúton egyaránt el lehet érni.

A helyszín kiválasztásánál szerepet játszott:

- Budapest vonzaskörzetében, jó közlekedési feltételekkel rendelkező helyen legyen
- „kulcsos ház” legyen
- elhelyezkedését tekintve lakóterület szélén vagy azon kívül, csendes természeti környezetben legyen
- a csoport célszerű és kényelmes elhelyezése megoldott legyen
- a szobák komfortfokozata kielégítse a gyermekek és a felnőttek igényeit
- önálló, használható, jól felszerelt konyhával rendelkezzen
- legyen olyan külső-belső közösségi tér, ami megfelel az étkezések, programok lebonyolításának
- a környéken legyenek változatos programlehetőségek

A felsorolt szempontok alapján a team tagjainak választása a Borsosberényben található Börzsöny Turistaházra esett. Vonzó volt számunkra az a nyugodt természeti környezet, ami fogadott bennünket. A ház a település szélén helyezkedik el, az ingatlant elhatároló kerítésen túl, már az erdő következik. A hatalmas udvar teljes mértékben kielégíti a gyermekeink igényeit. A ház belső terei szintén megfelelnek az elvárásainknak. Kialakítása ezzel a csoportlétszámmal lehetővé teszi a gyerekek jól átgondolt elhelyezését. A jól felszeret, tágas konyha lehetővé teszi, hogy egyszerre többen is tudjanak dolgozni, ami a teljes önellátásunk szempontjából fontos tényező volt számunkra. A nagyméretű közös helységünk alkalmas az étkezések, benti programok lebonyolítására. A ház komfortfokozata is megfelelt az elvárásainknak.

A helyszín és annak környéke kiváló programlehetőségeket kínál számunkra, amit megpróbálunk kiaknázni a heti foglalkozás terv összeállításánál.



## **2. BORSOSBERÉNYI ELÉRHETŐSÉGEK**

### **Polgármesteri Hivatal**

2644 Borsosberény, Petőfi út 161.

ügyfélfogadási idő:

hétfő: 8.30 - 12.00, 13.00 - 16.00

kedd: 8.30 - 12.00

szerda: 8.30 - 12.00, 13.00 - 16.00

csütörtök: nincs ügyfélfogadás

péntek: 8.30 - 12.00

tel.: 06 35/ 374-321

fax: 06 35/ 374-321

### **Orvosi Rendelő**

2644 Borsosberény, Dankó út 1.

tel.: (munkaidőben): 06 35/ 374-257, 06 20/ 511-8802

Orvos: Dr. Mohamed Hasan Ahmed Al-Badani

Rendelési idők:

Hétfő: 9.00 - 12.00

Kedd: 8.00 - 10.00 (dr. Szép Imre helyettes)

Szerda: 9.00 - 12.00

Csütörtök: 11.00 - 14.00

Péntek: 13.00 - 15.00 (dr. Szép Imre helyettes)

### **3. KÖLTSÉGVETÉS**

A költségvetésünket 25 főre terveztük, 20 gyermekkel és 5 kísérővel. A költségvetés elkészítésénél, nem számoltunk az adományokból és más forrásokból összegyűlt összeggel, mivel annak pontos összegét még nem tudjuk.

	<b>MIRE</b>	<b>TERVEZETT</b>	<b>FELHASZNÁLT</b>
<b>1.</b>	Utazás költségei	32.500 Ft	
<b>2.</b>	Szállásköltség	225.000 Ft	
<b>3.</b>	Egész napi étkeztetés (hideg-meleg élelmiszer)	90.000 Ft (600Ft/nap/fő)	
<b>4.</b>	Programköltség	63.250 Ft	
<b>5.</b>	Tartalék	20.000 Ft	
	<b>ÖSSZESEN</b>	<b>430.750 Ft</b>	
	<b>KÖLTSÉG/FŐ</b>	17.230 Ft	

### **4. CÉLJAINK**

A Gyermek Átmeneti Otthonának főbb céljai a tábor alatt: a nálunk lakó halmozottan hátrányos helyzetű gyermekeket megismertetni országunk nevezetességeivel (Drégelyvárra, Nógrádi vár) illetve túrázásaink során a természet kincseivel. A táborozás során a gyermekek élményszinten láthatnak bele a magyar nép kultúrájába, múltjába és jelenébe. Középről megismerhetik az ott élő felnőttek mindennapjait, a földrajzi és tárgyi szépségeit, illetve a nyelvjárás sajátosságait. Fontosnak gondoljuk feltárni a gyermekeknek a "vidéki" életformákat, illetve azokat a lehetőségeket, hagyományokat, melyek a fővárosban nem tapasztalhatóak. Továbbá nagyon fontosnak tartjuk, hogy a gyermekek igazi közösségé váljanak, empatikus készségeik fejlődjenek. Mindezt a környezettudatosság karöltve, hiszen ezen gyerekek kezeiben van földünk sorsa. A környezettudatosságra való neveléshez megoldásként mondhatnánk, hogy szóljunk rá a gyerekekre, ha elhajigálja a szemetet vagy letöri az ágakat, de ez ma már nem elég. Nagyon sokan sajnos, nem találkoztak, hallották vagy használják a szelektív hulladékgyűjtést, újrahasznosítást.

Továbbá, az általunk megcélzott célcsoportnak nincs lehetősége arra, hogy nyaralni mehessen, így ez lehet az egyedüli alkalom számukra, hogy a nyár folyamán szervezett keretek között, érdekes és szórakoztató programokban vegyenek részt, hasznosan töltsék el szabadidejüket.

A tábort egy nagyon jó nevelési terep, mert nagy szerepet tud betölteni a közösségé formálásban. Ez azért is különösen fontos a mi gyerekeink számára, mert magatartási-

beilleszkedési nehézségeik folytán nehezen tudnak alkalmazkodni, így a közösségi tevékenységekhez kapcsolódó szocializáció esetükben kiemelkedően fontos.

## **5. PROGRAM VÁRHATÓ EREDMÉNYEI**

Reményeink szerint a főbb célkitűzéseink megvalósulnak, élményekben és pihenésben gazdag tábort tudunk nyújtani.

-A csoportban nevelés célkitűzésének megvalósításához a gyermekotthoni környezetnél a tábor jóval több lehetőséget biztosít, amit a programok összeállítása során igyekeztünk figyelembe venni. Törekedtünk rá, hogy olyan tervezetet készítsünk, ami több olyan tevékenységet tartalmaz, amikor a gyerekek egymásra utalva működhetnek, együtt kell dolgozniuk. A gyermekkori kiscsoportok a kortárscsoporton rendszerint valamilyen közös tevékenység, érdeklődés vagy érdek jegyében születnek

- Azt gondoljuk, hogy a csoportkohézió erősödni fog, a gyerekek együttműködési képessége fejlődik.

- A természet szeretetét és gazdagságának megőrzését a környezettudatos gondolkodásmód többféle megnyilvánulásával kínáljuk a gyermekeknek, akik reményeink szerint a tábori élmények hatására nemcsak szeretni, hanem érteni, félteni és a mindennapokban védeni is, megtanulták a természetet.

- A környezettudatosság megismerése, annak alkalmazása a jövő nemzedéknek elengedhetetlen, hiszen a mostani gyermekek kezében van a bolygónk sorsa.

## **6. A tábor értékelése, utómunkálatai**

Az általunk szervezett táboroknál már jól ismert és bevezetett módszer a napi szintű egyéni és csoportos értékelés. Ez azt jelenti, hogy minden nap végén, a programok mentén mindenki egy rövid élménybeszámolót tart a napi eseményekről. Lehetőséget kapnak visszajelezni a programokról, az átélt eseményekről. Úgy véljük, mindezek által a csoport látóköre tágul, illetve a csoportkohézió és formálódik. A tábor végén minden résztvevő gyermek illetve felnőtt egy részletes élménybeszámolót készít, amelyben megfogalmazza a javaslatait a jövőre nézve. Ezt követően ismét összeülnek a résztvevők és ezeket a tapasztalatokat átbeszéljük.

Ezeket által reméljük, hogy elérjük fő céljainkat, a környezettudatosság erősítése a gyermekekben, látókörük tágítása, pozitív tapasztalatok szerzése illetve a csapatmunka fejlesztése.

## **7. Névsor**



Bokor Nikolasz  
Lakatos Martin  
Csoma Benjamin  
Nagy Vivien  
Manna Alexander  
Kovács Regina  
Kovács Ninetta  
Kovács Ádám  
Kovács Bence  
Kovács László

Földesi Judit  
Pelikán Zita  
Oláh Rita  
Rácz Anasztázia  
Varga Edit  
Jónás Ivett  
Jónás Alex  
Molnár Henrietta  
Lóle Jázmin  
Horváth Ramóna

**Kísérők:**

Mayer Nikolett  
Dura Andrásné  
Oroszné Nagy Anna  
Garancz Anasztázia  
Bázsa-Mosó László

## 8.HETI MUNKATERV

	<b>HÉTFŐ (07.07.)</b>	<b>KEDD (07.08.)</b>	<b>SZERDA (07.09.)</b>	<b>CSÜTÖRTÖK (07.10.)</b>	<b>PÉNTEK (07.11.)</b>	<b>SZOMBAT (07.12)</b>
<b>07:00-08:00</b>	Ébresztés	Ébresztő	Ébresztő	Ébresztő	Ébresztő	Ébresztő
<b>08:00-08:30</b>	Reggeli – csomagolás, pakolás	Reggeli	Reggeli	Reggeli	Reggeli	Reggeli
<b>10:00-13:00</b>	Indulás – BKV metró Nyugati pályaudvarig, onnan vonattal, érkezés 12:30 körül. Ismerkedés a szállással, tűz és balesetvédelmi oktatás, házirend tisztázása. Heti program ismertetése.	Túra: Drégelyvár	Ősköri leletek keresése (kincsvadászat), vetélkedő, számháború	Túra: Bánk- bánki tó	Túra: Nógrádi vadaspark	Tábori képek prezentációja, megtekintése. Séta a környéken- búcsúzás a helyszíntől  Takarítás.
<b>13:00-13:30</b>	Ebéd (hozott szendvics)	Ebéd (hideg élelmiszercsomag)	Ebéd (meleg)	Ebéd (hideg élelmiszercsomag)	Ebéd	Ebéd

<b>13:30-15:30</b>	Kunyhóépítés- természet adta anyagokból	Barlangrajz készítés	Kirándulás Diósjenőre	Őskori ruhakészítés.	Számháború	Utazás Budapestre.
<b>15:30-17:30</b>	Őskori eszközök, szerszámok készítése.	Őskori ékszerkészítés		Környezetvédelmi teszt- szelektív hulladékgyűjtés ismertetése	Önismereti játékok (beugró)	
<b>17:30-19:00</b>	Szabad idő. (Alternatív programok: kártya, társasjáték, tollas, foci)	Szabad idő. (Alternatív programok: kártya, társasjáték, tollas, foci)	Szabad idő. (Alternatív programok: kártya, társasjáték, tollas, foci)	Szabad idő. (Alternatív programok: kártya, társasjáték, tollas, foci)	Szabad idő. (Alternatív programok: kártya, társasjáték, tollas, foci)	
<b>19:00-20:00</b>	Vacsora (meleg)	Vacsora (meleg)	Vacsora (meleg)	Vacsora (meleg)	Vacsora (meleg)	
<b>20:00-22:00</b>	Éjszakai túra Tábortűz	Filmvetítés (Csoki gyár) Beszélgetés a film által nyújtott élményekről	Éjszakai túra Tábortűz	Filmvetítés (Én, Pán Péter) Beszélgetés a film által nyújtott élményekről	Őskori divatbemutató és tánc, karaoke Tábortűz	
<b>22:00-22:30</b>	Tisztálkodás, takarodó	Tisztálkodás, takarodó	Tisztálkodás, takarodó	Tisztálkodás, takarodó  Éjszakai ügyeletes:	Tisztálkodás, takarodó	